

**ROZPORZĄDZENIE KOMISJI (UE) 2023/334****z dnia 2 lutego 2023 r.****zmieniające załączniki II i V do rozporządzenia (WE) nr 396/2005 Parlamentu Europejskiego i Rady w odniesieniu do najwyższych dopuszczalnych poziomów pozostałości chlotianidyny i tiametoksamu w określonych produktach lub na ich powierzchni****(Tekst mający znaczenie dla EOG)**

KOMISJA EUROPEJSKA,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając rozporządzenie (WE) nr 396/2005 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 23 lutego 2005 r. w sprawie najwyższych dopuszczalnych poziomów pozostałości pestycydów w żywności i paszy pochodzenia roślinnego i zwierzęcego oraz na ich powierzchni, zmieniające dyrektywę Rady 91/414/EWG <sup>(1)</sup>, w szczególności jego art. 14 ust. 1 lit. a), art. 18 ust. 1 lit. b) oraz art. 49 ust. 2,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Najwyższe dopuszczalne poziomy pozostałości (NDP) chlotianidyny i tiametoksamu określono w załączniku II do rozporządzenia (WE) nr 396/2005. Europejski Urząd ds. Bezpieczeństwa Żywności („Urząd”) dokonał przeglądu tych NDP zgodnie z art. 12 rozporządzenia (WE) nr 396/2005 <sup>(2)</sup> i zalecił NDP, które uznano za bezpieczne dla konsumentów. Rozporządzeniem Komisji (UE) 2016/156 <sup>(3)</sup> włączono te NDP do załącznika II do rozporządzenia (WE) nr 396/2005. Niektóre z tych NDP opierały się na kodeksowych najwyższych dopuszczalnych poziomach pozostałości (CXL) i zostały już włączone do załącznika II do rozporządzenia (WE) nr 396/2005 w drodze wcześniejszych zmian <sup>(4)</sup>.
- (2) W dniu 11 lipca 2015 r. <sup>(5)</sup> Komisja Kodeksu Żywnościowego (CAC) przyjęła nowy zestaw CXL dla chlotianidyny i tiametoksamu. Ponieważ Urząd uznał je za bezpieczne dla konsumentów w Unii <sup>(6)</sup>, rozporządzeniem Komisji (UE) 2017/671 <sup>(7)</sup> włączono je do rozporządzenia (WE) nr 396/2005.

<sup>(1)</sup> Dz.U. L 70 z 16.3.2005, s. 1.

<sup>(2)</sup> EFSA (Europejski Urząd ds. Bezpieczeństwa Żywności), 2014. Reasoned opinion on the review of the existing maximum residue levels (MRLs) for clothianidin and thiamethoxam according to Article 12 of Regulation (EC) No 396/2005 (Uzasadniona opinia dotycząca przeglądu obecnych najwyższych dopuszczalnych poziomów pozostałości (NDP) chlotianidyny i tiametoksamu zgodnie z art. 12 rozporządzenia (WE) nr 396/2005). Dziennik EFSA 2014;12(12):3918, 120 s. doi:10.2903/j.efsa.2014.3918.

<sup>(3)</sup> Rozporządzenie Komisji (UE) 2016/156 z dnia 18 stycznia 2016 r. zmieniające załączniki II i III do rozporządzenia (WE) nr 396/2005 Parlamentu Europejskiego i Rady w odniesieniu do najwyższych dopuszczalnych poziomów pozostałości boskalidu, klotianidyny, tiametoksamu, folpetu i tolklofosu metylowego w określonych produktach oraz na ich powierzchni (Dz.U. L 31 z 6.2.2016, s. 1).

<sup>(4)</sup> Rozporządzenie Komisji (UE) nr 441/2012 z dnia 24 maja 2012 r. zmieniające załączniki II i III do rozporządzenia (WE) nr 396/2005 Parlamentu Europejskiego i Rady w odniesieniu do najwyższych dopuszczalnych poziomów pozostałości bifenazanu, bifentryny, boskalidu, kadusafosu, chlorantraniliprolu, chlorotalonilu, klotianidyny, cyprokonazolu, deltametryny, dikamby, difenokonazolu, dinokapu, etoksazolu, fenpyroksymatu, flubendiamidu, fludioksonilu, glifosatu, metalaksylu-M, meptyldinokapu, nowaluronu, tiametoksamu oraz triazofosu w określonych produktach oraz na ich powierzchni (Dz.U. L 135 z 25.5.2012, s. 4).

<sup>(5)</sup> Wspólny program FAO i WHO dotyczący norm żywnościowych, Komisja Kodeksu Żywnościowego. Dodatki III i IV. Sesja trzydziesta ósma. Genewa, Szwajcaria, 6–11 lipca 2015 r.

<sup>(6)</sup> Europejski Urząd ds. Bezpieczeństwa Żywności; Wsparcie naukowe przy przygotowaniu stanowiska UE na 47. sesji Komitetu KKŻ ds. Pozostałości Pestycydów. Dziennik EFSA 2015;13(7):4208 178 s. doi: 10.2903/j.efsa.2015.4208.

<sup>(7)</sup> Rozporządzenie Komisji (UE) 2017/671 z dnia 7 kwietnia 2017 r. zmieniające załącznik II do rozporządzenia (WE) nr 396/2005 Parlamentu Europejskiego i Rady w odniesieniu do najwyższych dopuszczalnych poziomów pozostałości chlotianidyny i tiametoksamu w określonych produktach lub na ich powierzchni (Dz.U. L 97 z 8.4.2017, s. 9).

- (3) Chlotianidyna i tiametoksam zostały włączone do załącznika I do dyrektywy Rady 91/414/EWG<sup>(8)</sup> odpowiednio w dniu 1 sierpnia 2006 r. i 1 lutego 2007 r., a zatem przed wejściem w życie rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1107/2009<sup>(9)</sup>. W najnowszych ocenach ryzyka<sup>(10)</sup> <sup>(11)</sup> wynikającego z narażenia na te substancje w odniesieniu do pszczół, przeprowadzonych przez Urząd na podstawie rozporządzenia (WE) nr 1107/2009 stwierdzono, że narażenie związane ze stosowaniem chlotianidyny i tiametoksamu na zewnątrz, ze względu na ich swoiste właściwości, prowadzi do niedopuszczalnego ryzyka dla pszczół lub nie można wykluczyć takiego ryzyka na podstawie dostępnych danych. W związku z tym rozporządzeniami wykonawczymi Komisji (UE) 2018/784<sup>(12)</sup> i (UE) 2018/785<sup>(13)</sup> ograniczono zatwierdzenie – odpowiednio – chlotianidyny i tiametoksamu do zastosowań wyłącznie w szklarniach trwałych i wprowadzono wymóg, by rośliny uprawne uzyskane w takich szklarniach pozostawały w ciągu całego cyklu życia w szklarni trwałej.
- (4) Po przyjęciu tych ograniczeń wycofano wszystkie wnioski o odnowienie zatwierdzenia substancji czynnych chlotianidyna i tiametoksam. W związku z tym zatwierdzenie chlotianidyny wygasło w dniu 31 stycznia 2019 r., a zatwierdzenie tiametoksamu wygasło w dniu 30 kwietnia 2019 r.
- (5) W świetle przeprowadzonej przez Urząd oceny ryzyka dla pszczół oraz w świetle wszystkich dostępnych istotnych informacji nie ma obecnie dowodów, które pozwalałyby na uznanie jakichkolwiek zastosowań chlotianidyny i tiametoksamu na zewnątrz za bezpieczne dla pszczół. Producenci tych substancji mogą jednak w dowolnym momencie przedłożyć dodatkowe informacje, jak przewidziano w art. 7 rozporządzenia (WE) nr 1107/2009, wykazujące, że stosowanie chlotianidyny i tiametoksamu na zewnątrz jest bezpieczne dla pszczół. Informacje te, jeżeli zostaną przedłożone, zostaną poddane przeglądowi w terminie przewidzianym w tym rozporządzeniu. Do chwili obecnej nie przedłożono żadnych takich informacji.
- (6) Szkodliwe skutki chlotianidyny i tiametoksamu u pszczół są bezpośrednio związane ze swoistymi właściwościami tych substancji. W związku z tym jest mało prawdopodobne, aby ryzyko dla pszczół wynikające ze stosowania tych substancji na zewnątrz było ograniczone tylko do Unii.
- (7) Istnieje wiele dowodów na to, że substancje czynne zaliczane do neonikotynoidów, takie jak chlotianidyna i tiametoksam, odgrywają ważną rolę w spadku liczebności pszczół i innych owadów zapylających na całym świecie. W sprawozdaniu oceniającym z 2016 r.<sup>(14)</sup> Międzyrządowa Platforma Naukowo-Polityczna w sprawie Różnorodności Biologicznej i Funkcjonowania Ekosystemów ds. owadów zapylających, zapyłania i produkcji żywności stwierdziła, że neonikotynoidy (takie jak chlotianidyna i tiametoksam) mają szkodliwe skutki dla pszczół i innych owadów zapylających. Wpływ neonikotynoidów na dziką faunę i florę jest poddawany ocenie przez grupę zadaniową Międzynarodowej Unii Ochrony Przyrody (IUCN) ds. pestycydów systemicznych od 2012 r. W ramach światowej zinte-

<sup>(8)</sup> Dyrektywa Rady z dnia 15 lipca 1991 r. dotycząca wprowadzania do obrotu środków ochrony roślin (Dz.U. L 230 z 19.8.1991, s. 1).

<sup>(9)</sup> Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 1107/2009 z dnia 21 października 2009 r. dotyczące wprowadzania do obrotu środków ochrony roślin i uchylające dyrektywy Rady 79/117/EWG i 91/414/EWG (Dz.U. L 309 z 24.11.2009, s. 1).

<sup>(10)</sup> Europejski Urząd ds. Bezpieczeństwa Żywności; Peer review of the pesticide risk assessment for bees for the active substance clothianidin considering the uses as seed treatments and granules (Wzajemna weryfikacja oceny ryzyka stwarzanego przez pestycydy dla pszczół w odniesieniu do substancji czynnej chlotianidyna, z uwzględnieniem zastosowania jako zaprawy nasiennej lub granulatu). Dziennik EFSA 2018;16(2):5177.

<sup>(11)</sup> Europejski Urząd ds. Bezpieczeństwa Żywności; Peer review of the pesticide risk assessment for bees for the active substance thiamethoxam considering the uses as seed treatments and granules (Wzajemna weryfikacja oceny ryzyka stwarzanego przez pestycydy dla pszczół w odniesieniu do substancji czynnej tiametoksam, z uwzględnieniem zastosowania jako zaprawy nasiennej lub granulatu). Dziennik EFSA 2018;16(2):5179.

<sup>(12)</sup> Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) 2018/784 z dnia 29 maja 2018 r. zmieniające rozporządzenie wykonawcze (UE) nr 540/2011 w odniesieniu do warunków zatwierdzenia substancji czynnej chlotianidyna (Dz.U. L 132 z 30.5.2018, s. 35).

<sup>(13)</sup> Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) 2018/785 z dnia 29 maja 2018 r. zmieniające rozporządzenie wykonawcze (UE) nr 540/2011 w odniesieniu do warunków zatwierdzenia substancji czynnej tiametoksam (Dz.U. L 132 z 30.5.2018, s. 40).

<sup>(14)</sup> IPBES (2016). The assessment report of the Intergovernmental Science-Policy Platform on Biodiversity and Ecosystem Services on pollinators, pollination and food production (Sprawozdanie oceniające Międzyrządowej Platformy Naukowo-Politycznej w sprawie Różnorodności Biologicznej i Funkcjonowania Ekosystemów dotyczące owadów zapylających, zapyłania i produkcji żywności.) S.G. Potts, V. L. Imperatriz-Fonseca, and H. T. Ngo (red.). Sekretariat Międzyrządowej Platformy Naukowo-Politycznej w sprawie Różnorodności Biologicznej i Funkcjonowania Ekosystemów, Bonn, Niemcy. 552 strony. <https://doi.org/10.5281/zenodo.3402856>.

growanej oceny wpływu pestycydów systemicznych na różnorodność biologiczną i ekosystemy (WIA) przeanalizowano 1 121 badań naukowych; wyniki tej analizy wskazują, że populacje owadów zapylających są wysoce podatne na obecne poziomy zanieczyszczenia neonikotynoidami oraz że zanieczyszczenia te mogą mieć daleko idące i szeroko zakrojone negatywne skutki biologiczne i ekologiczne<sup>(15)</sup>. Niedawny przegląd aktualnej wiedzy naukowej potwierdził ten wniosek, wskazując, że stosowanie neonikotynoidów przyczynia się do spadku populacji owadów zapylających w różnych regionach świata<sup>(16)</sup>.

- (8) Od czasu wprowadzenia w Unii zakazu stosowania chlotianidyny i tiametoksamu na zewnątrz kilka państw spoza Unii również ograniczyło stosowanie chlotianidyny i tiametoksamu w celu ochrony owadów zapylających, w tym pszczoł<sup>(17)</sup> <sup>(18)</sup> <sup>(19)</sup>. Inne kraje przeprowadzają obecnie ponowną ocenę zatwierdzenia tych substancji czynnych<sup>(20)</sup> <sup>(21)</sup> <sup>(22)</sup>.
- (9) W rozporządzeniu (WE) nr 396/2005 ustanowiono – zgodnie z zasadami ogólnymi określonymi w rozporządzeniu (WE) nr 178/2002<sup>(23)</sup> – przepisy dotyczące najwyższych dopuszczalnych poziomów pozostałości pestycydów w żywności i paszy pochodzenia roślinnego i zwierzęcego oraz na ich powierzchni. Zgodnie z art. 5 ust. 1 tego ostatniego rozporządzenia prawo żywnościowe służy realizacji co najmniej jednego z ogólnych celów dotyczących wysokiego poziomu ochrony zdrowia i życia ludzi oraz ochrony interesów konsumentów, z uwzględnieniem uczciwych praktyk w handlu żywnością, biorąc pod uwagę, tam gdzie jest to właściwe, ochronę zdrowia i warunków życia zwierząt, zdrowia roślin i środowiska naturalnego.
- (10) Na całym świecie rośnie obawa, że spadek liczebności owadów zapylających stanowi poważne zagrożenie dla różnorodności biologicznej na świecie, środowiska naturalnego i zrównoważonego rozwoju, a także dla utrzymania wydajności rolnictwa i bezpieczeństwa żywnościowego. Zgodnie ze związaną z Konwencją o różnorodności biologicznej międzynarodową inicjatywą na rzecz ochrony i zrównoważonego wykorzystania owadów zapylających<sup>(24)</sup> zapylenie jest jednym z najważniejszych mechanizmów utrzymania i wspierania różnorodności biologicznej oraz – ogólnie – życia na Ziemi. Wiele ekosystemów, w tym ekosystemy rolnicze i dwie trzecie głównych upraw roślin spożywczych, zależy od owadów zapylających pod względem jakości lub plonów. Organizacja Narodów Zjednoczonych ds. Wyżywienia i Rolnictwa (FAO) wzywa do podjęcia działań mających służyć wyeliminowaniu problemu czynników powodujących spadek liczebności owadów zapylających w celu zapewnienia zrównoważonej światowej produkcji żywności<sup>(25)</sup>. Żywność w dużym stopniu zależy od zapylenia, jak owoce, warzywa, orzechy i nasiona, jest

<sup>(15)</sup> IUCN SSC CEM Task Force on Systemic Pesticides. Worldwide Integrated Assessment (Grupa zadaniowa IUCN SSC CEM ds. pestycydów systemicznych. Światowa zintegrowana ocena). Peer reviewed scientific journal articles compiled in Environmental Science and Pollution Research (Zbiór artykułów z recenzowanych czasopism naukowych opublikowany w czasopiśmie „Environmental Science and Pollution Research”), tom 22, wydanie 1, styczeń 2015.

<sup>(16)</sup> Neonics Insecticides and Invertebrate Species Endangerment (Neonikotynoidowe środki owadobójcze a zagrożenie dla gatunków bezkręgowców), Pierre Mineau. Module in Earth Systems and Environmental Sciences. 2021. <https://www.sciencedirect.com/science/article/pii/B9780128211397001264>.

<sup>(17)</sup> Agencja Regulacyjna ds. Ochrony Roślin przed Szkodnikami Kanadyjskiego Federalnego Departamentu Zdrowia. Decyzja w sprawie ponownej oceny RVD2019-05, chlotianidyna i związane z nią produkty końcowego przeznaczenia: Ponowna ocena dotycząca owadów zapylających. Agencja Regulacyjna ds. Ochrony Roślin przed Szkodnikami, 11 kwietnia 2019 r. ISSN: 1925-0886.

<sup>(18)</sup> Agencja Regulacyjna ds. Ochrony Roślin przed Szkodnikami Kanadyjskiego Federalnego Departamentu Zdrowia. Decyzja w sprawie ponownej oceny RVD2019-04. Tiametoksam i związane z nim produkty końcowego przeznaczenia: Ponowna ocena dotycząca owadów zapylających. Agencja Regulacyjna ds. Ochrony Roślin przed Szkodnikami, 11 kwietnia 2019 r. ISSN: 1925-0886.

<sup>(19)</sup> Ministerio de Ganadería, Agricultura y Pesca de Paraguay. Resolución N° 503/019 DGSA Modificación de etiquetas para los Productos Fitosanitarios a base de los ingredientes activos Clotianidina, Imidacloprid, Tiametoxan y Clorpirifos. Grudzień 2019.

<sup>(20)</sup> Australijski Urząd ds. Pestycydów i Weterynaryjnych Produktów Leczniczych. Ponowne rozpatrzenie zatwierdzeń i rejestracji neonikotynoidów. Commonwealth of Australia Gazette nr. APVMA 23, listopad 2019. [https://apvma.gov.au/sites/default/files/apvma\\_gazet\\_te\\_23\\_19\\_november\\_2019.pdf](https://apvma.gov.au/sites/default/files/apvma_gazet_te_23_19_november_2019.pdf).

<sup>(21)</sup> Nowozelandzki Urząd Ochrony Środowiska. Wniosek o stwierdzenie, czy istnieją podstawy do ponownej oceny neonikotynoidów: chlotianidyny, tiametoksamu, imidaklopyrydu, tiaklopyrydu i acetamiprydu (APP203949). Grudzień 2019. [https://www.epa.govt.nz/assets/FileAPI/hsno-ar/APP203949/APP203949\\_Final\\_Neonicotinoids\\_Decision\\_16-12-2019.pdf](https://www.epa.govt.nz/assets/FileAPI/hsno-ar/APP203949/APP203949_Final_Neonicotinoids_Decision_16-12-2019.pdf).

<sup>(22)</sup> Agencja Ochrony Środowiska Stanów Zjednoczonych. Proponowana decyzja w sprawie przeglądu tymczasowej rejestracji sprawy nr 7620 i 7614. Numery rejestrowe EPA-HQ-OPP-2011-0865 i EPA-HQ-OPP-2011-0581. Styczeń 2020.

<sup>(23)</sup> Rozporządzenie (WE) nr 178/2002 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 28 stycznia 2002 r. ustanawiające ogólne zasady i wymagania prawa żywnościowego, powołujące Europejski Urząd ds. Bezpieczeństwa Żywności oraz ustanawiające procedury w zakresie bezpieczeństwa żywności (Dz.U. L 31 z 1.2.2002, s. 1).

<sup>(24)</sup> <https://www.cbd.int/doc/decisions/cop-14/cop-14-dec-06-en.pdf>.

<sup>(25)</sup> FAO. 2019. The State of the World's Biodiversity for Food and Agriculture (Stan światowej różnorodności biologicznej w kontekście produkcji żywności i rolnictwa), J. Bélanger & D. Pilling (red.). FAO Commission on Genetic Resources for Food and Agriculture Assessments (Oceny Komisji FAO ds. Zasobów Genetycznych dla Wyżywienia i Rolnictwa). Rzym. 572 s. <https://www.fao.org/3/CA3129EN/CA3129EN.pdf>.

głównym źródłem mikroskładników pokarmowych, niezbędnych do zapobiegania wystąpieniu niektórych chorób niezakaźnych u ludzi <sup>(26)</sup> <sup>(27)</sup>. Dlatego owady zapylające są ważne dla zapewnienia różnorodności pożywienia i zmniejszenia zagrożenia dla różnorodności biologicznej w środowisku globalnym.

- (11) Ponieważ spadek liczebności owadów zapylających stanowi problem międzynarodowy, należy przyjąć środki unijne w celu ochrony populacji owadów zapylających, w tym pszczoł, na całym świecie przed zagrożeniami związanymi z substancjami czynnymi, takimi jak neonikotynoidy chlotianidyna i tiametoksam. Ochrona populacji owadów zapylających wyłącznie w Unii byłaby niewystarczająca, aby odwrócić globalną tendencję spadkową populacji tych owadów i powstrzymać jej wpływ na różnorodność biologiczną, produkcję rolną i bezpieczeństwo żywnościowe, również w Unii.
- (12) Zgodnie z art. 3 ust. 2 lit. d) rozporządzenia (WE) nr 396/2005 NDP chlotianidyny i tiametoksamu opierały się na dobrych praktykach rolniczych określonych w art. 3 ust. 2 lit. a) tego rozporządzenia, uwzględniających w szczególności kwestie skuteczności zwalczania agrofagów roślin, a także kwestie ochrony środowiska i zdrowia publicznego w kontekście zezwolenia na stosowanie środków ochrony roślin zawierających te substancje. NDP wynikające z tych dobrych praktyk rolniczych zostały następnie uznane za bezpieczne dla konsumentów w Unii. Obecnie należy uzupełnić dotychczasową odpowiedź regulacyjną poprzez lepsze ujęcie w przepisach aspektów środowiskowych, biorąc pod uwagę w szczególności to, czy dobre praktyki rolnicze stosowane w przeszłości jako podstawa do ustalania NDP zapewniają wystarczającą ochronę środowiska w oparciu o aktualną wiedzę. W świetle aktualnej wiedzy naukowej i technicznej dobre praktyki rolnicze dotyczące stosowania chlotianidyny i tiametoksamu na zewnątrz są niedopuszczalne ze względu na wpływ tych substancji na pszczoły. Biorąc pod uwagę globalny charakter spadku liczebności owadów zapylających, należy zapewnić, aby również towary przywożone do Unii nie zawierały pozostałości wynikających z dobrych praktyk rolniczych opartych na zastosowaniach chlotianidyny lub tiametoksamu na zewnątrz, tak aby uniknąć przenoszenia szkodliwych skutków na pszczoły z produkcji żywności w Unii na produkcję żywności w innych częściach świata, która jest następnie przywożona do Unii <sup>(28)</sup>. Ma to służyć temu, by wszystkie produkty wytwarzane lub spożywane w Unii były wolne od chlotianidyny i tiametoksamu, a produkcja nie była związana ze śmiertelnością owadów zapylających. W związku z tym CXL oparte na dobrych praktykach rolniczych, które nie zapewniają odpowiedniego poziomu unijnej ochrony, nie powinny już być uwzględnione jako NDP zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 396/2005.
- (13) Ponadto wszystkie zezwolenia na środki ochrony roślin zawierające chlotianidynę lub tiametoksam w Unii zostały cofnięte. Należy zatem skreślić odpowiednie NDP określone w załączniku II do rozporządzenia (WE) nr 396/2005, zgodnie z art. 17 tego rozporządzenia w związku z jego art. 14 ust. 1 lit. a).
- (14) W związku z tym, biorąc pod uwagę wszystkie czynniki istotne dla rozpatrywanej kwestii zgodnie z art. 14 ust. 2, interpretowanym w świetle art. 11 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, zgodnie z którym „[p]rzy ustalaniu i realizacji polityk i działań Unii, w szczególności w celu wspierania zrównoważonego rozwoju, muszą być brane pod uwagę wymogi ochrony środowiska”, wszystkie obecne NDP chlotianidyny i tiametoksamu określone w rozporządzeniu (WE) nr 396/2005 należy obniżyć do granicy oznaczalności.

<sup>(26)</sup> Effects of decreases of animal pollinators on human nutrition and global health: a modelling analysis (Skutki spadku liczebności zwierząt zapylających na żywieniu ludzi i zdrowie na świecie: analiza modelowania). MR Smith, GM Singh, D Mozaffarian, SS Myers. The Lancet 386, Wydanie 10007; 2015. doi: 10.1016/S0140-6736(15)61085-6.

<sup>(27)</sup> Komunikat Komisji do Parlamentu Europejskiego, Rady, Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego i Komitetu Regionów. Europejski plan walki z rakiem COM (2021) 44. <https://eur-lex.europa.eu/legal-content/pl/TXT/?uri=COM%3A2021%3A44%3AFIN>.

<sup>(28)</sup> Komunikat Komisji do Parlamentu Europejskiego, Rady, Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego i Komitetu Regionów. Strategia „od pola do stołu” na rzecz sprawiedliwego, zdrowego i przyjaznego dla środowiska systemu żywnościowego. COM(2020) 381. <https://eur-lex.europa.eu/legal-content/PL/TXT/?uri=CELEX%3A52020DC0381>.

- (15) Komisja skonsultowała się z laboratoriami referencyjnymi Unii Europejskiej w sprawie analitycznych granic oznaczalności specyficznych dla każdego produktu. Te granice oznaczalności powinny zostać wymienione w załączniku V zgodnie z art. 18 ust. 1 lit. b) rozporządzenia (WE) nr 396/2005.
- (16) Za pośrednictwem Światowej Organizacji Handlu przeprowadzono konsultacje na temat nowych NDP z partnerami handlowymi Unii, a ich uwagi zostały uwzględnione.
- (17) W związku z tym należy odpowiednio zmienić rozporządzenie (WE) nr 396/2005.
- (18) Aby umożliwić normalny obrót produktami, ich przetwarzanie i konsumpcję, w niniejszym rozporządzeniu należy przewidzieć przepisy przejściowe dla produktów, które zostały wyprodukowane w Unii lub przywiezione do niej przed zmianą NDP i w przypadku których – jeśli produkty te nie przekraczają obecnych NDP – informacje wskazują, że utrzymanie jest wysoki poziom ochrony konsumentów.
- (19) Należy przewidzieć rozsądnie długi termin przed rozpoczęciem stosowania zmienionych NDP, aby umożliwić podmiotom z państw trzecich, zwłaszcza z krajów najsłabiej rozwiniętych i rozwijających się, oraz podmiotom prowadzącym przedsiębiorstwa spożywcze przygotowanie się do spełnienia nowych wymogów wynikających ze zmiany NDP. Można w sposób uzasadniony oczekiwać, że praktyki rolnicze zostaną dostosowane po co najmniej dwóch okresach wegetacyjnych.
- (20) Aby zaspokoić potrzeby handlu międzynarodowego, na podstawie art. 7 rozporządzenia (WE) nr 396/2005 mogą być składane wnioski o tolerancję importową dla chlotianidyny lub tiametoksamu i powinny one zawierać istotne informacje w celu wykazania, że dobre praktyki rolnicze dotyczące konkretnych zastosowań wspomnianych substancji czynnych są bezpieczne dla owadów zapylających. Informacje te, jeżeli zostaną przedłożone, zostaną poddane indywidualnej ocenie w terminie przewidzianym w tym rozporządzeniu. W kontekście oceny wniosku o tolerancję importową, jeżeli wnioskodawca przedstawi dowody naukowe, że stosowanie tych neonicotynoidów nie ma szkodliwych skutków dla owadów zapylających, w przypadku gdy spełnione są wszystkie wymogi, Komisja może ustalić tolerancję importową.
- (21) Środki przewidziane w niniejszym rozporządzeniu są zgodne z opinią Stałego Komitetu ds. Roślin, Zwierząt, Żywności i Pasz,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

#### Artykuł 1

W załącznikach II i V do rozporządzenia (WE) nr 396/2005 wprowadza się zmiany zgodnie z załącznikiem do niniejszego rozporządzenia.

#### Artykuł 2

Rozporządzenie (WE) nr 396/2005 w brzmieniu przed zmianami wprowadzonymi niniejszym rozporządzeniem stosuje się nadal w odniesieniu do produktów, które zostały wyprodukowane w Unii lub przywiezione do Unii przed dniem 7 marca 2026 r.

#### Artykuł 3

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie dwudziestego dnia po jego opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Niniejsze rozporządzenie stosuje się od dnia 7 marca 2026 r.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

Sporządzono w Brukseli dnia 2 lutego 2023 r.

*W imieniu Komisji*  
*Przewodnicząca*  
Ursula VON DER LEYEN

---

## ZAŁĄCZNIK

W załącznikach II i V do rozporządzenia (WE) nr 396/2005 wprowadza się następujące zmiany:

- 1) w załączniku II skreśla się kolumny dotyczące chlotianidyny i tiametoksamu;
- 2) w załączniku V dodaje się kolumny dotyczące klotianidyny i tiametoksamu:

„Pozostałości pestycydów i najwyższe dopuszczalne poziomy pozostałości (mg/kg)

Numer kodu	Grupy i przykłady poszczególnych produktów, do których odnoszą się najwyższe dopuszczalne poziomy pozostałości (NDP) <sup>(e)</sup>	Klotianidyna	Tiametoksam
(1)	(2)	(3)	(4)
0100000	<b>OWOCE, ŚWIEŻE lub MROŻONE; ORZECHY Z DRZEW ORZECHOWYCH</b>	<b>0,01 *</b>	<b>0,01 *</b>
0110000	<b>Owoce cytrusowe</b>		
0110010	Grejpfruty		
0110020	Pomarańcze		
0110030	Cytryny		
0110040	Limy/limonki		
0110050	Mandarynki		
0110990	Pozostałe (2)		
0120000	<b>Orzechy z drzew orzechowych</b>		
0120010	Migdały		
0120020	Orzechy brazylijskie		
0120030	Orzechy nerkowca		
0120040	Kasztany jadalne		
0120050	Orzechy kokosowe		
0120060	Orzechy laskowe/Orzechy leszczyny pospolitej		
0120070	Orzechy makadamiowe/Orzechy makadamii trójlistnej		
0120080	Orzechy pekan		
0120090	Orzeszki piniowe		
0120100	Orzeszki pistacjowe		
0120110	Orzechy włoskie		
0120990	Pozostałe (2)		
0130000	<b>Owoce ziarnkowe</b>		
0130010	Jabłka		
0130020	Gruszki		
0130030	Pigwy		
0130040	Owoce nieszpuki zwyczajnej		
0130050	Owoc nieśpika japońskiego/Owoc miszpelnika japońskiego		
0130990	Pozostałe (2)		

0140000	<b>Owoce pestkowe</b>		
0140010	Morele		
0140020	Czereśnie		
0140030	Brzoskwinie		
0140040	Śliwki		
0140990	Pozostałe (2)		
0150000	<b>Owoce jagodowe i drobne owoce</b>		
0151000	<b>a) winogrona</b>		
0151010	Winogrona stołowe		
0151020	Winogrona do produkcji wina		
0152000	<b>b) truskawki</b>		
0153000	<b>c) owoce leśne</b>		
0153010	Jeżyny		
0153020	Jeżyny popielice		
0153030	Maliny (czerwone i żółte)		
0153990	Pozostałe (2)		
0154000	<b>d) pozostałe drobne owoce i jagody</b>		
0154010	Borówki amerykańskie		
0154020	Żurawiny		
0154030	Porzeczki (czarne, czerwone i białe)		
0154040	Agrest (zielony, czerwony i żółty)		
0154050	Róża dzika		
0154060	Morwy (czarne i białe)		
0154070	Głóg włoski		
0154080	Bez czarny		
0154990	Pozostałe (2)		
0160000	<b>Owoce różne z</b>		
0161000	<b>a) jadalną skórką</b>		
0161010	Daktyle		
0161020	Figi		
0161030	Oliwki stołowe		
0161040	Kumkwat		
0161050	Karambola		
0161060	Szaron/Persymona/Kaki/Huma wschodnia		
0161070	Czapetka kuminowa		
0161990	Pozostałe (2)		
0162000	<b>b) niejadalną skórką, małe</b>		
0162010	Kiwi (zielone, czerwone, żółte)		
0162020	Liczi chińskie/Śliwka chińska		



0162030	Marakuja/Męczennica jadalna		
0162040	Owoc opuncji figowej/Figa indyjska		
0162050	Caimito		
0162060	Owoc hebanowca wirginijskiego/Owoc hurmy wirginijskiej		
0162990	Pozostałe (2)		
0163000	<b>c) niejadalną skórką, duże</b>		
0163010	Awokado		
0163020	Banany		
0163030	Mango		
0163040	Papaja		
0163050	Granaty/Jabłka granatu		
0163060	Czerymoja		
0163070	Gujawa/Gruszka		
0163080	Ananasy		
0163090	Owoce chlebowca		
0163100	Owoce duriana właściwego		
0163110	Owoce flaszowca miękkościernistego/Owoce guanabany		
0163990	Pozostałe (2)		
0200000	<b>WARZYWA, ŚWIEŻE lub MROŻONE</b>		
0210000	<b>Warzywa korzeniowe i bulwiaste</b>	<b>0,01 *</b>	<b>0,01 *</b>
0211000	<b>a) ziemniaki</b>		
0212000	<b>b) tropikalne warzywa korzeniowe i bulwiaste</b>		
0212010	Maniok jadalny/Podpłomyk najużyteczniejszy		
0212020	Kartofel słodki/Batat		
0212030	Pochrzym		
0212040	Maranta trzcinowata		
0212990	Pozostałe (2)		
0213000	<b>c) pozostałe warzywa korzeniowe i bulwiaste oprócz buraka cukrowego</b>		
0213010	Buraki		
0213020	Marchew		
0213030	Seler zwyczajny		
0213040	Chrzan pospolity		
0213050	Słonecznik bulwiasty		
0213060	Pasternak		
0213070	Korzeń pietruszki zwyczajnej		
0213080	Rzodkiew zwyczajna		

0213090	Kozibród porolistny/Salsefia		
0213100	Brukiew/Karpiel		
0213110	Rzepa biała/Rzepa jadalna		
0213990	Pozostałe (2)		
0220000	<b>Warzywa cebulowe</b>	0,01 *	0,01 *
0220010	Czosnek		
0220020	Cebula		
0220030	Szalotka		
0220040	Dymka/Cebula szczypiorowa i cebula siedmiolatka		
0220990	Pozostałe (2)		
0230000	<b>Warzywa owocowe</b>	<b>0,01 *</b>	<b>0,01 *</b>
0231000	<b>a) Solanaceae i Malvaceae</b>		
0231010	Pomidory		
0231020	Papryka roczna		
0231030	Oberżyny/Bakłażany		
0231040	Piżmian jadalny/Ketmia jadalna/Okra		
0231990	Pozostałe (2)		
0232000	<b>b) dyniowate z jadalną skórką</b>		
0232010	Ogórki		
0232020	Korniszony		
0232030	Cukinie		
0232990	Pozostałe (2)		
0233000	<b>c) dyniowate z niejadalną skórką</b>		
0233010	Melony		
0233020	Dynie olbrzymie		
0233030	Arbuzy		
0233990	Pozostałe (2)		
0234000	<b>d) kukurydza cukrowa</b>		
0239000	<b>e) pozostałe warzywa owocowe</b>		
0240000	<b>Warzywa kapustne (oprócz korzeni warzyw kapustnych oraz oprócz kapustnych o młodych/drobnych liściach)</b>	<b>0,01 *</b>	<b>0,01 *</b>
0241000	<b>a) kapustne kwitnące</b>		
0241010	Brokuły		
0241020	Kalafiory		
0241990	Pozostałe (2)		
0242000	<b>b) kapustne głowiaste</b>		
0242010	Brukselka/Kapusta brukselska		
0242020	Kapusta głowiasta		
0242990	Pozostałe (2)		

0243000	<b>c) kapustne liściowe</b>		
0243010	Kapusta pekińska/Kapusta petsai		
0243020	Jarmuż		
0243990	Pozostałe (2)		
0244000	<b>d) kalarepa</b>		
0250000	<b>Warzywa liściowe, zioła, kwiaty jadalne</b>		
0251000	<b>a) sałaty i warzywa sałatowe</b>	<b>0,01 *</b>	<b>0,01 *</b>
0251010	Rozpunka warzywna		
0251020	Sałaty		
0251030	Endywia o liściach szerokich		
0251040	Rzeżucha i inne kielki i pędy		
0251050	Gorzycznik wiosenny		
0251060	Rokietta siewna/rukola		
0251070	Gorzycza sarepska		
0251080	Warzywa o młodych/drobnych liściach (w tym gatunki warzyw kapustnych)		
0251990	Pozostałe (2)		
0252000	<b>b) szpinak i podobne liście</b>	<b>0,01 *</b>	<b>0,01 *</b>
0252010	Szpinak		
0252020	Portulaka pospolita		
0252030	Boćwina		
0252990	Pozostałe (2)		
0253000	<b>c) liście winorośli lub podobne gatunki</b>	<b>0,01 *</b>	<b>0,01 *</b>
0254000	<b>d) rukiew wodna</b>	<b>0,01 *</b>	<b>0,01 *</b>
0255000	<b>e) cykoria warzywna/cykoria liściasta/cykoria brukselska</b>	<b>0,01 *</b>	<b>0,01 *</b>
0256000	<b>f) zioła, kwiaty jadalne</b>	<b>0,02 *</b>	<b>0,02 *</b>
0256010	Trybula		
0256020	Szczypiorek		
0256030	Liście selera		
0256040	Pietruszka – nać		
0256050	Szałwia lekarska		
0256060	Rozmarn lekarski		
0256070	Tymianek pospolity/Macierzanka tymianek		
0256080	Bazylija pospolita i kwiaty jadalne		
0256090	Liście laurowe/Wawrzyn szlachetny/Laur szlachetny		
0256100	Estragon		
0256990	Pozostałe (2)		
0260000	<b>Warzywa strączkowe</b>	<b>0,01 *</b>	<b>0,01 *</b>
0260010	Fasola (w strąkach)		
0260020	Fasola (bez strąków)		

0260030	Groch (w strąkach)		
0260040	Groch (bez strąków)		
0260050	Soczewica		
0260990	Pozostałe (2)		
0270000	<b>Warzywa łądogowe</b>	<b>0,01 *</b>	<b>0,01 *</b>
0270010	Szparagi		
0270020	Karczochy hiszpańskie		
0270030	Seler		
0270040	Fenkuł włoski/Koper włoski		
0270050	Karczochy zwyczajne		
0270060	Pory		
0270070	Rabarbar		
0270080	Pędy bambusa		
0270090	Rdzenie palmowe		
0270990	Pozostałe (2)		
0280000	<b>Grzyby, mchy i porosty</b>	<b>0,01 *</b>	<b>0,01 *</b>
0280010	Grzyby uprawne		
0280020	Grzyby dzikie		
0280990	Mchy i porosty		
0290000	<b>Algi i organizmy prokariotyczne</b>	<b>0,01 *</b>	<b>0,01 *</b>
0300000	<b>JADALNE NASIONA ROŚLIN STRĄCZKOWYCH</b>	<b>0,01 *</b>	<b>0,01 *</b>
0300010	Fasola		
0300020	Soczewica		
0300030	Groch		
0300040	Łubin biały		
0300990	Pozostałe (2)		
0400000	<b>NASIONA I OWOCE OLEISTE</b>	<b>0,01 *</b>	<b>0,01 *</b>
0401000	<b>Nasiona oleiste</b>		
0401010	Siemię lniane		
0401020	Orzeszki ziemne/Orzechy arachidowe		
0401030	Nasiona maku		
0401040	Ziarna sezamu		
0401050	Ziarna słonecznika		
0401060	Ziarna rzepaku		
0401070	Ziarna soi zwyczajnej		
0401080	Nasiona gorczycy		
0401090	Nasiona bawełny		
0401100	Nasiona dyni		

0401110	Nasiona krokoszu barwierskiego		
0401120	Nasiona ogórecznika lekarskiego		
0401130	Nasiona lnicznika siewnego		
0401140	Nasiona konopi siewnych		
0401150	Rącznik pospolity		
0401990	Pozostałe (2)		
0402000	<b>Owoce oleiste</b>		
0402010	Oliwki do produkcji oliwy		
0402020	Nasiona palm olejowych		
0402030	Owoce palm olejowych		
0402040	Puchowiec pięciopęcikowy/Drzewo kapokowe		
0402990	Pozostałe (2)		
0500000	<b>ZBOŻA</b>	<b>0,01 *</b>	<b>0,01 *</b>
0500010	Jęczmień		
0500020	Gryka zwyczajna i pozostałe zboża rzekome		
0500030	Kukurydza		
0500040	Proso zwyczajne		
0500050	Owies zwyczajny		
0500060	Ryż siewny		
0500070	Żyto zwyczajne		
0500080	Sorgo japońskie		
0500090	Pszenica zwyczajna		
0500990	Pozostałe (2)		
0600000	<b>HERBATY, KAWA, NAPARY ZIOŁOWE, KAKAO I SZARAŃCZYN STRĄKOWY</b>		
0610000	<b>Herbaty</b>	<b>0,05 *</b>	<b>0,05 *</b>
0620000	<b>Ziarna kawy</b>	<b>0,05 *</b>	<b>0,05 *</b>
0630000	<b>Napary ziołowe z</b>	<b>0,05 *</b>	<b>0,05 *</b>
0631000	<b>a) kwiatów</b>		
0631010	Rumian szlachetny/Rumianek rzymski		
0631020	Ketmia szczawiowa		
0631030	Róża		
0631040	Jaśmin		
0631050	Lipa		
0631990	Pozostałe (2)		
0632000	<b>b) liści i ziół</b>		
0632010	Truskawka		
0632020	Aspalat prosty		
0632030	Ostrokrzew paragwajski		
0632990	Pozostałe (2)		

0633000	<b>c) korzeni</b>		
0633010	Kozłek lekarski		
0633020	Żeń-szeń		
0633990	Pozostałe (2)		
0639000	<b>d) wszelkich pozostałych części rośliny</b>		
0640000	<b>Ziarna kakaowe</b>	0,02 *	0,02 *
0650000	<b>Szarańczyn strąkowy/Chleb świętojański</b>	0,05 *	0,05 *
0700000	<b>CHMIEL</b>	<b>0,05 *</b>	<b>0,05 *</b>
0800000	<b>PRZYPRAWY</b>		
0810000	<b>Przyprawy nasienne</b>	0,05 *	0,05 *
0810010	Anyż/Anyżek/Biedrzyca anyż		
0810020	Kminek czarny/Czarny kmin		
0810030	Seler		
0810040	Kolendra siewna		
0810050	Kmin rzymski		
0810060	Koper ogrodowy		
0810070	Koper włoski/Fenkuł włoski		
0810080	Kozieradka pospolita		
0810090	Gałka muszkatołowa		
0810990	Pozostałe (2)		
0820000	<b>Przyprawy owocowe</b>	0,05 *	0,05 *
0820010	Ziele angielskie/pieprz angielski		
0820020	Pieprz syczański		
0820030	Kminek zwyczajny		
0820040	Kardamon malabarski		
0820050	Jagody jałowca		
0820060	Ziarna pieprzu (czarnego, zielonego i białego)		
0820070	Wanilia		
0820080	Tamarynd		
0820990	Pozostałe (2)		
0830000	<b>Przyprawy korowe</b>	0,05 *	0,05 *
0830010	Cynamon		
0830990	Pozostałe (2)		
0840000	<b>Przyprawy korzeniowe lub kłączowe</b>		
0840010	Lukrecja	0,05 *	0,05 *
0840020	Imbir lekarski (10)		

0840030	Kurkuma	0,05 *	0,05 *
0840040	Chrzan pospolity (11)		
0840990	Pozostałe (2)	0,05 *	0,05 *
0850000	<b>Przyprawy pączkowe</b>	0,05 *	0,05 *
0850010	Goździki		
0850020	Kapary		
0850990	Pozostałe (2)		
0860000	<b>Przyprawy ze słupków kwiatowych</b>	0,05 *	0,05 *
0860010	Szafran		
0860990	Pozostałe (2)		
0870000	<b>Przyprawy z osnówki nasiona</b>	0,05 *	0,05 *
0870010	Kwiat muszkatołowy		
0870990	Pozostałe (2)		
0900000	<b>ROŚLINY CUKRODAJNE</b>	<b>0,01 *</b>	<b>0,01 *</b>
0900010	Korzenie buraka cukrowego		
0900020	Trzcina cukrowa		
0900030	Cykoria podróżnik, korzenie		
0900990	Pozostałe (2)		
1000000	<b>PRODUKTY POCHODZENIA ZWIERZĘCEGO - ZWIERZĘTA LĄDOWE</b>		
1010000	<b>Towary z</b>	<b>0,02 *</b>	<b>0,02 *</b>
1011000	<b>a) świń</b>		
1011010	Mięśnie		
1011020	Tłuszcz		
1011030	Wątroba		
1011040	Nerka		
1011050	Podroby jadalne (inne niż wątroba i nerki)		
1011990	Pozostałe (2)		
1012000	<b>b) bydła</b>		
1012010	Mięśnie		
1012020	Tłuszcz		
1012030	Wątroba		
1012040	Nerka		
1012050	Podroby jadalne (inne niż wątroba i nerki)		
1012990	Pozostałe (2)		
1013000	<b>c) owiec</b>		
1013010	Mięśnie		
1013020	Tłuszcz		
1013030	Wątroba		

1013040	Nerka		
1013050	Podroby jadalne (inne niż wątroba i nerki)		
1013990	Pozostałe (2)		
1014000	<b>d) kóz</b>		
1014010	Mięśnie		
1014020	Tłuszcz		
1014030	Wątroba		
1014040	Nerka		
1014050	Podroby jadalne (inne niż wątroba i nerki)		
1014990	Pozostałe (2)		
1015000	<b>e) koniowatych</b>		
1015010	Mięśnie		
1015020	Tłuszcz		
1015030	Wątroba		
1015040	Nerka		
1015050	Podroby jadalne (inne niż wątroba i nerki)		
1015990	Pozostałe (2)		
1016000	<b>f) drobiu</b>		
1016010	Mięśnie		
1016020	Tłuszcz		
1016030	Wątroba		
1016040	Nerka		
1016050	Podroby jadalne (inne niż wątroba i nerki)		
1016990	Pozostałe (2)		
1017000	<b>g) pozostałych zwierząt lądowych utrzymywanych w warunkach fermowych</b>		
1017010	Mięśnie		
1017020	Tłuszcz		
1017030	Wątroba		
1017040	Nerka		
1017050	Podroby jadalne (inne niż wątroba i nerki)		
1017990	Pozostałe (2)		
1020000	<b>Mleko</b>	<b>0,01 *</b>	<b>0,01 *</b>
1020010	Bydło		
1020020	Owce		
1020030	Kozy		
1020040	Konie		
1020990	Pozostałe (2)		



1030000	<b>Jaja ptasie</b>	0,01 *	0,01 *
1030010	Kury		
1030020	Kaczki		
1030030	Gęsi		
1030040	Przepiórki		
1030990	Pozostałe (2)		
1040000	<b>Miód i pozostałe produkty pszczele (7)</b>	0,05 *	0,05 *
1050000	<b>Płazy i gady</b>	0,01 *	0,01 *
1060000	<b>Bezkręgowce zwierzęta lądowe</b>	0,01 *	0,01 *
1070000	<b>Dzikie kręgowce zwierzęta lądowe</b>	0,01 *	0,01 *
1100000	<b>PRODUKTY POCHODZENIA ZWIERZĘCEGO – RYBY, PRODUKTY RYBNE I POZOSTAŁE MORSKIE I SŁODKOWODNE PRODUKTY SPOŻYWCZE (8)</b>		
1200000	<b>PRODUKTY LUB CZĘŚCI PRODUKTÓW UŻYWANE WYŁĄCZNIE DO PRODUKCJI PASZ (8)</b>		
1300000	<b>PRZETWORZONE PRODUKTY SPOŻYWCZE (9)</b>		

\* Wskazuje granicę oznaczalności.

(<sup>2</sup>) Pełny wykaz produktów pochodzenia roślinnego i zwierzęcego, do których stosują się NDP, można znaleźć w załączniku I.”